

7

le magazine du VII<sup>e</sup>  
& VOUS

#04

Déc. 2014



**NOËL**  
dans le 7<sup>e</sup>

1,50 €



*C5*  
**LE CINQ CODET**  
 PARIS

LE CINQ CODET, UNE DOMESTICITÉ SUBLIMÉE  
 DANS UN ESPRIT MAISON DE COLLECTIONNEUR



# JOYEUSES FÊTES

## dans le 7<sup>e</sup>



*Je tiens à saluer la solidarité et la générosité de toutes les personnes et des nombreuses associations qui œuvrent au quotidien pour les habitants de notre arrondissement.*

**E**N CETTE VEILLE DE FIN D'ANNÉE 2014, JE VOUS SOUHAITE À TOUTES ET À TOUS D'EXCELLENTE FÊTES. Ces moments de partage sont essentiels pour se retrouver avec sa famille, ses amis et tous ceux qui vous sont chers.

Je tiens également à saluer la solidarité et la générosité de toutes les personnes et des nombreuses associations qui œuvrent au quotidien pour les habitants de notre arrondissement.

**LE 7<sup>e</sup> DÉCORÉ ET ILLUMINÉ !** A l'occasion des Fêtes de Noël, le 7<sup>e</sup> arrondissement propose à ses habitants de nombreuses décorations et illuminations de Noël. Il est important de célébrer cette fête traditionnelle de manière conviviale et chaleureuse. Ainsi, vous pourrez découvrir dans les rues du 7<sup>e</sup> la féerie de Noël qu'ont su sublimer nos commerçants.

**LES ENFANTS DU 7<sup>e</sup> S'ENGAGENT !** J'ai souhaité donner la parole à notre jeunesse en proposant la création d'un Conseil Municipal des Enfants.

J'ai été heureuse d'accueillir des enfants du 7<sup>e</sup> de CM1 et de CM2 lors de la première réunion qui s'est tenue le jeudi 27 novembre 2014, à la Mairie. Cette nouvelle instance assurera la formation des citoyens de demain à la vie publique : élections, réunions, idées, projets... Il n'est jamais trop tôt pour apprendre à devenir un citoyen actif en participant à la vie municipale.

Je serai heureuse de vous retrouver en 2015 pour une nouvelle année qui commencera avec les traditionnelles cérémonies des vœux et les fameuses galettes des rois offertes par les pâtisseries de notre arrondissement tout au long du mois de janvier.

Le 20 janvier 2015 à l'occasion de la galette des habitants, aura lieu la remise des prix des concours de la famille triplés du 7<sup>e</sup>, et du dessin des Triplés !

N'hésitez pas à vous engager pour notre arrondissement en me faisant part de vos remarques et vos suggestions : [rachida.dati@paris.fr](mailto:rachida.dati@paris.fr)

*Rachida Dati*

1  
 7  
 É  
 DI  
 TO

© Alain Guizard

# 7 & VOUS

le magazine du VII<sup>e</sup>

01

**ÉDITORIAL**  
Joyeuses Fêtes !



05

**7 UN SERVICE**  
7& vous



06

**DOSSIER**  
Noël dans le 7<sup>e</sup>



11

**7 EN ACTION**  
Les enfants du 7<sup>e</sup> s'engagent



12

**7 DE LA CITOYENNETÉ**  
Journée de l'armée



13

**7 EN DÉBAT**  
Les places de livraison

## SOMMAIRE



15

**CHRONIQUE**  
Adopter la *shine* attitude !



16

**ARRÊTS SUR IMAGES**  
Rétrospective novembre 2014



18

**7 À L'AGENDA**  
L'agenda de la mairie  
Janvier 2015



21

**7 UNE ASSOCIATION**  
Tous les événements de  
l'arrondissement



23

**7 UN CONCOURS**  
Concours de vitrines

24

**7 À VENIR**  
Tous les événements de l'arrondissement

2

7  
SO  
M  
MA  
IRE

**#04**

Déc. 2014

3

7  
SO  
M  
MA  
IRE

**Directrice de la publication :**

Astrid Desagneaux

**Éditeur :**

Association 7&vous

36, rue de l'Université

75007 Paris

**Crédits photos couverture :**

Alain Guizard

**Crédits photos pages**

**intérieures :** Alain Guizard,

fotolia

**Mise en page :** newscript.fr

**Régie publicitaire :**

Carden Communication

Téléphone : 01 53 75 13 95

cardencommunication@orange.fr

**Impression :** R.P.N.

36/40 boulevard Robert Schuman

93190 Livry-Gargan

**N° ISSN :** en cours

**Tirage :** 40 000 exemplaires

**Cazo**  
COMMISSAIRE-PRISEUR

Maison de ventes aux enchères publiques  
12, rue Edmond Valentin - 75007 Paris  
Journées d'expertises gratuites et confidentielles  
tous les mardis à l'étude

Mobilier et objets d'art  
Tableaux  
Sculptures  
Art Russe  
Numismatique  
Armes anciennes  
Art d'Asie  
Orientalisme



Pour plus de renseignements vous pouvez nous contacter au  
**01 45 55 18 66**

ou  
par mail : [info@cazo.fr](mailto:info@cazo.fr)



**Actionnariat, Patrimoines et  
Finances, Protection Sociale**

Expertise-Conseil  
Intermédiation  
Gestion

*Daumesnil & Cie*

Accueil 103 rue Grenelle 75007 Paris  
Tél. : 01 70 91 74 13 / Port. : 06 50 43 39 65  
Courriel : [dcie@orange.fr](mailto:dcie@orange.fr)

L'association 7&Vous est née en juin 2014 autour d'un projet : réaliser le magazine mensuel d'information du 7<sup>e</sup> arrondissement. Il est édité à plus de 40 000 exemplaires et il nous paraissait essentiel d'associer les habitants de l'arrondissement à sa rédaction, d'où la création de cette association.



**7 & VOUS**

**Rencontre avec Astrid Desagneaux,  
Présidente de l'association 7&vous, rédactrice en chef de la revue 7&vous.**

**7 & vous Quelles sont vos missions en tant que rédacteur en chef du journal du 7<sup>e</sup> ?**

**A. D.** Je suis chargée de définir et de faire respecter la ligne éditoriale du journal, d'animer et de piloter l'équipe des journalistes. À l'extérieur, je suis la représentante du média et suis en contact avec les annonceurs. Idem auprès des services de la municipalité que je me dois de bien connaître.

**Quels sont les enjeux ?**

**A. D.** La rédactrice en chef du journal 7&Vous et ses journalistes doivent fournir un contenu de qualité, répondant aux besoins des habitants du 7<sup>e</sup>. Le journal doit aussi se différencier du site web. Ces deux supports sont aujourd'hui intimement liés, sauf que notre site internet est avant tout un site d'actualités, alors que le magazine fait la part belle à des sujets plus globaux. Ainsi, à la suite de la définition d'un planning rédactionnel, nous organisons, tous les mois, une conférence de rédaction où l'équipe de journalistes propose des sujets. En tant que rédactrice en chef, je suis amenée à valider leurs propositions ou à apporter de nouvelles idées en fonction des suggestions des habitants.

**Avec quels services travaillez-vous ?**

**A. D.** Je travaille avec tous les services de la Mairie. Cela dit, mes fonctions m'amènent à collaborer avec le studio graphique qui regroupe les secrétaires de rédaction et les maquettistes. Ces derniers sont chargés de relire les papiers et de les mettre en page.

De même, je collabore quotidiennement avec le service Web. La relation avec le service commercial est aussi déterminante. C'est à lui de trouver les annonceurs intéressés pour communiquer dans notre journal. Chacun a un rôle et une mission précise.

**Qu'est-ce que vous aimez dans cette mission ?**

**A. D.** Informer les habitants sur l'actualité du 7<sup>e</sup> arrondissement, valoriser les actions de la municipalité et de Madame le Maire Rachida Dati et, d'une certaine manière, participer à la reconnaissance d'un événement, d'un service et de toutes les initiatives qui fondent l'identité de notre arrondissement !

**Quelles sont d'après vous les qualités requises pour être rédacteur en chef ?**

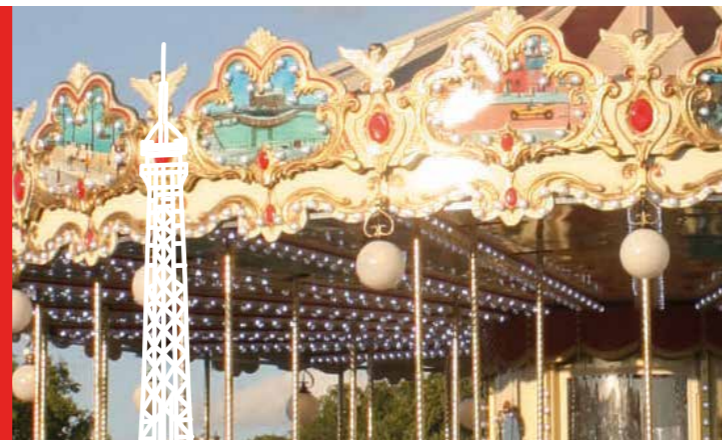
**A. D.** La rédactrice en chef doit être capable de prendre de la hauteur et comprendre qu'un magazine comme le nôtre est une œuvre collective et citoyenne. Elle doit savoir tirer le meilleur parti de son équipe mais aussi valoriser les services de la municipalité. À ce titre, un bon sens relationnel est indispensable. Et puis une rédactrice en chef est avant tout un manager ; elle doit donc savoir animer une équipe, avec toutes les difficultés et les joies que cela comporte.

→ Association 7&Vous  
36, rue de l'Université  
75007 Paris  
Tél. : 01 53 75 13 95

Parcours  
d'Astrid  
Desagneaux



Astrid Desagneaux est Présidente & Fondatrice de l'Association des Femmes Huissières de Justice de France. Cette association a pour vocation de promouvoir les femmes de la profession et de défendre leurs droits tant auprès des pouvoirs publics que de leurs ordres respectifs. Astrid exerce depuis plus de 15 ans, elle est médiatrice professionnelle et formatrice au sein de l'École des Huissiers de Justice. Astrid est maman de deux enfants, elle est née et habite dans le 7<sup>e</sup> arrondissement.



*Manège  
de la tour Eiffel*

**Pour une place achetée = une place gratuite**

Aux pieds de la Tour Eiffel  
75007 Paris

# NOËL dans le 7<sup>e</sup> !



Toutes les animations et festivités dans le 7<sup>e</sup> à l'occasion des Fêtes de Noël.

## INAUGURATION DES ILLUMINATIONS DES RUES DU 7<sup>E</sup> !

Rachida Dati a officiellement ouvert les festivités de Noël par l'inauguration des illuminations de la rue de Bourgogne, le vendredi 21 novembre, grâce aux commerçants exceptionnels de cette rue.

Un parcours des illuminations de Noël à travers les rues du 7<sup>e</sup> a été officiellement inauguré à la fontaine de Mars par l'équipe municipale avec l'Union des Commerçants du 7<sup>e</sup> (UCIAP 7<sup>e</sup>), le jeudi 4 décembre 2014. Ils sont ainsi allés à la rencontre des commerçants de nombreuses rues illuminées : Saint-Dominique, rue Cler, rue de Grenelle, boulevard Saint-Germain, rue de Sèvres.

→ Toutes les illuminations du 7<sup>e</sup> arrondissement seront présentes jusqu'au 15 janvier 2015.



© Alain Guizard

© DR

© Alain Guizard

## LES MARCHÉS DE NOËL DU 7<sup>E</sup>

Du 17 décembre au 4 janvier, retrouvez le village annuel de Noël sur le mail Branly, organisé par l'association des commerçants du 7<sup>e</sup>, l'UCIAP.

Du 6 décembre au 28 décembre, pour la première fois cette année, la Grande Epicerie de Paris décline sa boutique en un marché de Noël incontournable. Il propose, dans une atmosphère chaleureuse, des produits traditionnels de qualité : chocolat chaud, thé de Noël, petits pains à la truffe, huîtres...

## UNE PATINOIRE DANS LE 7<sup>E</sup> !

À l'initiative de la Mairie du 7<sup>e</sup>, une patinoire inaugurée par Rachida Dati le 19 décembre dernier à 18h, a pris place jusqu'au 4 janvier sur le Champ de Mars. Située sur l'avenue Anatole France, entre la tour Eiffel et la place Jacques Rueff, la patinoire « Eiffel on ice » de 450m<sup>2</sup> est accessible tous les jours de 11h à 21h gratuitement à tous les habitants munis de patins à glace. La location de patins pour le prix de 7 euros est possible pour les pointures du 27 au 48. Les enfants peuvent y accéder dès 2 ans : 5 luges-traineaux sont à leur disposition ainsi que des patins adaptés.



© DR



## DES ACTIONS SOLIDAIRES POUR TOUS DANS LE 7<sup>E</sup> PENDANT LES FÊTES !

Comme chaque année, la Mairie du 7<sup>e</sup> a distribué des colis de Noël aux personnes âgées du 7<sup>e</sup> le 9 décembre dernier, ainsi que des boîtes de chocolats du 2 au 5 décembre dernier.

Dans le cadre de la fête de Noël, la paroisse de Saint François- Xavier organise un repas festif et convivial le 25 décembre 2014, avec les personnes seules et les habitants de l'arrondissement qui le souhaitent, à 12h30 à la Maison Saint François-Xavier.



© fotolia

La paroisse a également initié cette année des actions solidaires pendant toute la période de l'Avent : les paroissiens du quartier ont accueilli des personnes seules pour un dîner fraternel à leur domicile.

→ Renseignements : [courrier@sfx-paris.fr](mailto:courrier@sfx-paris.fr)  
Tél. : 01 44 49 62 62

## Colis de Noël aux militaires en Opex



© Alain Guizard

Comme chaque année, Rachida Dati a fait parvenir des colis de Noël à des militaires et des sous-officiers en opérations extérieures (Opex) en Afrique, dont certains en mission au sein de la force Licorne déployée en Côte d'Ivoire, grâce au commandement de l'École Militaire.

## Un Noël chaleureux pour les personnes âgées de notre quartier !

Les petits Frères des Pauvres s'engagent également chaque année dans tout Paris pour lutter contre la solitude des personnes âgées isolées. L'association recherche activement des bénévoles pour :

- ✦ aider à la préparation et participer à un repas collectif de Noël (les 24 et 25 décembre) ;
- ✦ conduire les invités aux repas de Noël collectifs et les raccompagner ensuite à leur domicile ;
- ✦ rendre visite et/ou partager un repas au domicile d'une personne âgée qui ne peut ou ne souhaite pas sortir les 24 ou 25 décembre.

→ Vous inscrire en ligne sur [www.petitsfreres.asso.fr](http://www.petitsfreres.asso.fr) ou téléphoner 0 825 833 822 (0,15 € mn)

# LA CRÈCHE aux 1000 santons



L'incroyable  
crèche de  
l'église Saint  
François-Xavier  
à découvrir  
jusqu'au 2  
février 2015 !

Horaires des  
Messes de Minuit  
dans les paroisses  
du 7<sup>e</sup>

## Église Saint François Xavier

19h : Messe pour les familles  
et les enfants  
22h30 : Veillée et Messe de  
Minuit avec la chorale

## Basilique Sainte Clotilde

19h : Messe des familles à 19h  
22h : Messe de Minuit avec  
la chorale

## Église Saint Pierre du Gros caillou

19h : Messe des familles  
avec une crèche vivante  
21h : Messe de la nuit de Noël  
23h : Veillée musicale  
23h30 : Messe de Minuit

## Église Saint Thomas d'Aquin

19h : Messe des Familles  
22h : Veillée de Noël  
22h30 : Messe de Minuit

## À L'ORIGINE...

Le projet ambitieux de la réalisation d'une crèche provençale dont les santons seraient offerts un à un par les paroissiens est lancé en 2006 par l'ancien curé, Monseigneur Castet. L'actuel curé, Monseigneur Chauvet, en poursuit l'œuvre avec enthousiasme et passion.

Grâce à la générosité des paroissiens, une multitude de santons accompagnés de toutes sortes d'animaux entourent désormais l'Enfant Jésus.

Depuis son origine, le montage de la crèche a été confié à deux paroissiens passionnés : Valérie de Longevialle et Jean-François Heyberger, qui affectent particulièrement d'en parler.

Ainsi, le 6 décembre dernier, la crèche a été présentée et racontée à de nombreux enfants venus la découvrir.

## UN TRAVAIL MINUTIEUX EN AMONT

Chaque année, le montage de la crèche provençale de Saint François-Xavier est un événement passionnant pour son équipe.

Dès la mi-novembre, quinze jours avant le premier dimanche de l'Avent, jour auquel la crèche doit être dévoilée à tous, les sacristains de l'église regroupent des tables, des chaises et des bancs qui serviront à former le relief du décor et installent avec un grand drapé bleu nuit, le ciel étoilé de Bethléem.

Pendant ces quinze jours, l'équipe prépare les ébauches de scènes de vie et établit des repérages techniques. Ils installent les supports et définissent ensuite la superficie du décor.

La façade mesure 7,50 mètres, le fond : 9 mètres et la profondeur : 6 mètres. Plus de 150 structures : cartons, caisses, boîtes de toutes tailles sont disposées pour former le relief.

## LES SCÈNES DE VIE

Les différentes scènes de vie sont disposées les unes après les autres en commençant par les scènes du fonds : les montagnes et les plaines avec les santons et accessoires les plus petits donnant ainsi un effet de perspective. Puis sont dévoilés la cueillette des olives, la récolte des lavandes, les champs, les pâturages, les animations villageoises, le parvis de l'église, l'école, le marché, le bistrot, le lavoir... Une grande partie est consacrée à la Nativité et à ses abords. Le montage électrique nécessaire à l'animation du moulin, de la rivière et des éclairages est réalisé à la fin.



## DEUX NOUVEAUTÉS EN 2014

La scène de « l'envoi en mission » représentée par trois nouveaux santons : Saint François-Xavier, Saint Pierre Favre et Saint Ignace de Loyola. La présence de ces trois jésuites symbolise le thème qui a été défini par le diocèse de Paris.

Un train de l'époque datant de 1860 a également été installé cette année et symbolise l'industrie et les ouvriers.

On ne peut que s'émerveiller devant la crèche, où tout a été disposé avec minutie, où le paysage est composé des quatre éléments : terre, eau, montagnes et lumière, où six cents santons représentent notre humanité, où tous les corps de métiers sont présents : artisan, agriculteur, berger, professeur, médecin, infirmière, artiste, maire, notable, religieux...

## La crèche en quelques chiffres



- ❖ 60 feuilles de papier crèche soit 100 m<sup>2</sup>
- ❖ 90 kg de cailloux et de pierres
- ❖ 1 m<sup>3</sup> de mousse végétale
- ❖ 50 kg de sable
- ❖ 200 pièces d'arbres de toutes sortes
- ❖ 50 pièces de lavandes, vigne, bosquets et mimosas.
- ❖ 600 santons de 10 artisans différents dont la taille varie entre 3 et 12 cm
- ❖ 180 animaux
- ❖ Plus de 70 heures de travail par personne pour le montage de la crèche pendant 15 jours !

## Les Santons de Provence



Jean-Louis Lagnel crée les premiers santons de Marseille. Il a l'idée d'utiliser des moules pour réaliser des personnages en argile d'Aubagne et de les cuire. Cette invention donne véritablement naissance aux santons de Provence. La première foire aux crèches se tient en 1803, sur le cours Saint-Louis à Marseille. Depuis cette époque, les ateliers et les santonniers se sont multipliés, créant de nouveaux modèles et contribuant par leur talent et leur dynamisme au rayonnement de cet art populaire dans le monde entier : Escoffier, Carbonel, Arterra, Daniel Coulomb...

# LifeEmprunteur.com

01 83 81 64 17

**POUR VOTRE ACHAT IMMOBILIER,  
PENSEZ À DISSOCIER L'ASSURANCE  
DE VOTRE CRÉDIT.**

## ASSURANCE EMPRUNTEUR

- Une gamme de contrats performants jusqu'à 15 M €
- Un coût d'assurance divisé par 2\*
- Des conseillers experts en capitaux élevés
- Une souscription simple et rapide

LifeEmprunteur.com - 12/14 rond point des Champs Elysées - 75008 PARIS SAS au capital de 500 000 €. Intermédiaire d'assurance - Orias n° 10056863.  
SIRET : 522 397 777 00056. \* Sur le coût total de l'assurance de prêt. Source : N° 131 Guide Crédit 2013, dossiers de l'Épargne Octobre 2012.



## Les enfants du 7<sup>e</sup> S'ENGAGENT !

Ornella, CM2,  
École Camou



**Pourquoi vous paraît-il important de participer au Conseil Municipal des Enfants ?**

Je crois qu'il est important de participer au Conseil Municipal des enfants car :

1. Nous pouvons dire ce que l'on ne trouve pas bien (sur la cantine, ...);
2. C'est une grande expérience qui m'instruit et me permet de rencontrer Madame la Maire;
3. Je peux prendre la parole pour dire ce que je pense sur notre quartier, ce qui se passe, les idées de mon frère Ruben (8 ans), de mes ami(e)s à qui j'en parle...

**Quelles sont vos attentes ?**

En réalité, aujourd'hui, je ne trouve pas tellement de défaut, mais j'aimerais que les enfants et le Conseil municipal des enfants donnent leur avis sur les sujets qui concernent notre génération avant que les adultes décident.

**Il est encore temps de s'inscrire !**

Destiné aux élèves de CM1 et CM2  
Envoyer un mail à [webmairie7@paris.fr](mailto:webmairie7@paris.fr) avec le nom, les coordonnées postales, mails et téléphoniques de l'enfant ainsi que sa classe et son école.

**Rachida Dati souhaite donner la parole à la jeunesse grâce au Conseil Municipal des Enfants. Cette nouvelle instance assurera la formation des citoyens de demain à la vie publique.**

Le premier Conseil Municipal des Enfants s'est déroulé le jeudi 27 novembre dernier à la Mairie du 7<sup>e</sup>. Rachida Dati a accueilli les enfants de CM1 et CM2 accompagnés de leurs parents, en présence de deux élus : Thierry Hodent et Christophe Poisson et deux bénévoles de l'UNICEF : Catherine Garnier, responsable du plaidoyer scolaire et Daniel Lebidois, référent du programme Ville Amie des Enfants.

### Le rôle du Conseil Municipal des Enfants

C'est un espace de parole et de débat sur des projets d'actualité, de concertation et de réalisation de projets collectifs. Ce conseil leur permet de donner leur avis sur leur quartier, de faire des propositions, d'échanger, de travailler tout au long de l'année sur des projets avec les conseillers d'arrondissement du 7<sup>e</sup>, de découvrir le fonctionnement de la Mairie et de faire ainsi l'apprentissage de la vie démocratique. Lors de cette première rencontre, Rachida Dati a invité les enfants à participer au prochain Conseil d'arrondissement en janvier 2015.

### Les observations faites par les enfants dans leur quartier

Au cours de cette première réunion, plusieurs thèmes ont été abordés par les enfants. Ils ont fait

des observations sur la sécurité des piétons, la voirie, la propreté, l'environnement et notamment sur des questions de société concernant les vendeurs à la sauvette et les sans abris.

### Activités confiées aux conseillers pour préparer la prochaine réunion :

Les animateurs UNICEF ont demandé aux conseillers de compléter leurs observations et de noter sur la carte de l'arrondissement qui leur a été remise les lieux exacts où elles se situent et donner quelques précisions sur ces lieux.

### → Prochaine réunion

Le lundi 19 janvier 2015 à 17h, à la Mairie du 7<sup>e</sup>.  
Les animateurs UNICEF proposent que les deux prochaines réunions soient consacrées à des aspects pédagogiques et méthodologiques qui permettront aux enfants conseillers de mieux répondre aux attentes des élus.

# TEMPUR

## OUVERTURE NOUVEL ESPACE TEMPUR

TEMPUR® , Pour un sommeil plus réparateur que jamais  
[www.tempur.com](http://www.tempur.com)

# LR

**Literie de Rêve**  
184 AVENUE DU MAINE  
75014 PARIS - 01 40 44 03 60

**PRIX  
SPECIAUX  
OUVERTURE**

parking remboursé  
pour l'achat d'une literie TEMPUR





# Journée DES ARMÉES

mercredi 21 janvier 2015

Pourquoi s'engager aujourd'hui ?



Devenir soldat, c'est apprendre un métier, au service de son pays, qui garantit épanouissements professionnel et personnel. L'Armée vous forme et vous offre un emploi. Vous serez accompagné tout au long de votre parcours professionnel, parce que l'armée découvrira votre potentiel qui ne demande qu'à s'exprimer. Patrie des droits de l'homme, la France participe au maintien ou au rétablissement de la paix dans le monde. Soldat, vous contribuez au quotidien des Français et défendez leurs intérêts sur le territoire national et en-dehors des frontières.

Grâce à la présence de nombreuses institutions militaires dans le 7<sup>e</sup> arrondissement, Rachida Dati a souhaité établir un partenariat avec leurs responsables et promouvoir auprès de des jeunes les métiers des différentes armées. Rendez-vous le 21 janvier à la Mairie du 7<sup>e</sup> pour la journée " l'Armée recrute ! ".

## DE 10H À 19H Rencontre autour des métiers de la Défense

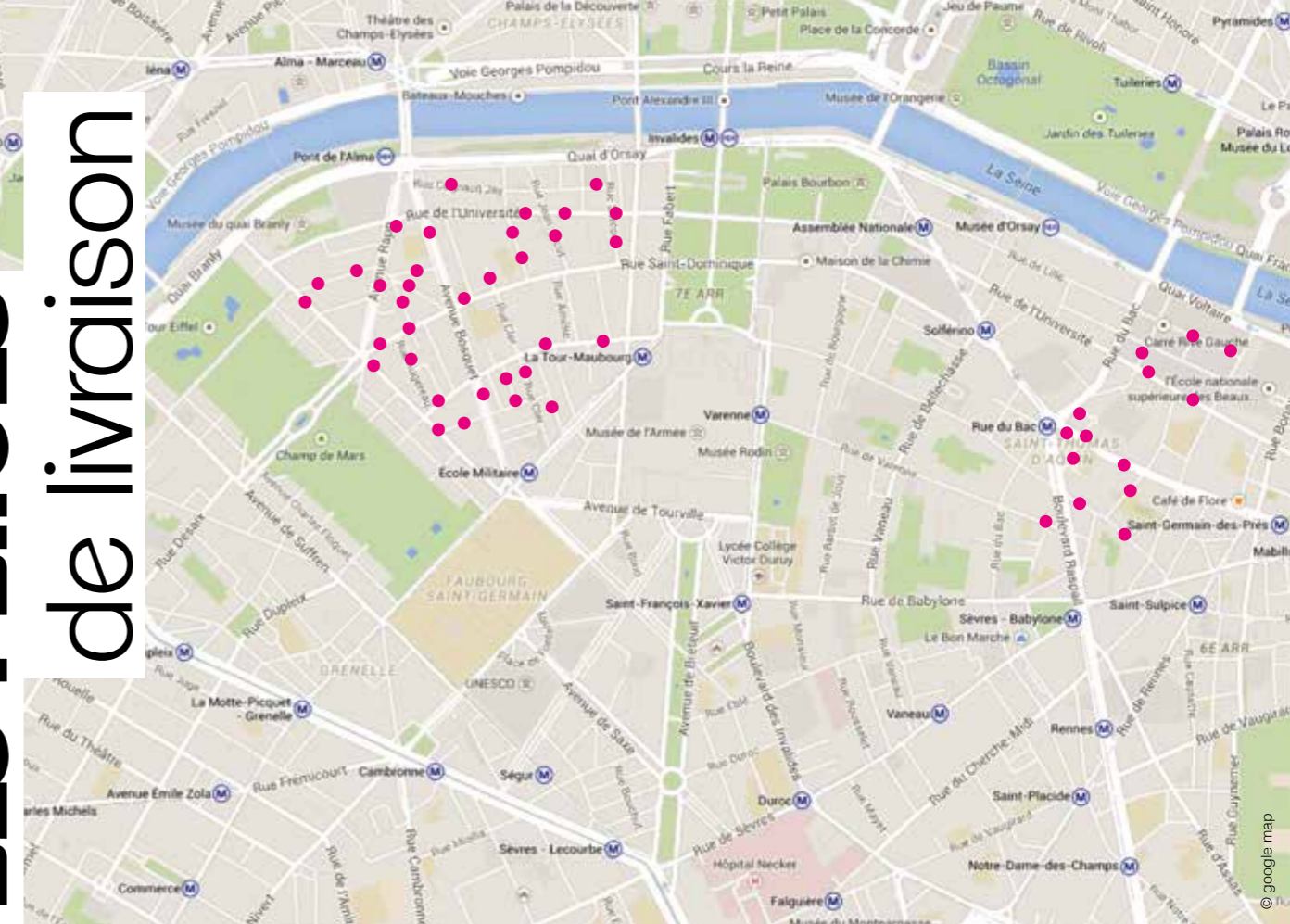
Le Ministère de la Défense, premier recruteur en France, propose de nombreux métiers pour tous les jeunes en quête d'une orientation ou d'un emploi. Cette journée consacrée spécialement au recrutement permettra aux collégiens et lycéens de rencontrer les professionnels des armées. Ils pourront y découvrir les métiers les moins connus qu'il est possible d'exercer au sein des armées.



## À 18H Conférence

Une conférence ouverte à tous clôturera cette journée organisée avec les services du Gouverneur Militaire de Paris et les Centres d'Information et de Recrutement des Forces Armées.

# LES PLACES de livraison



## La carte de tous les emplacements de livraison accessibles au stationnement des riverains.

### Des emplacements entièrement réservés aux commerçants

Les emplacements de livraisons permanents au service des commerçants dans le 7<sup>e</sup> arrondissement, ne peuvent en aucun cas être utilisés par les riverains. Ils sont situés :

- ✦ Rue du Champ de Mars au n°19
- ✦ Rue Duvivier au n°18
- ✦ Rue de Grenelle aux n°178, 208, 190
- ✦ Rue Jean Nicot au n°9
- ✦ Rue de Lille au n°38
- ✦ Rue de Montalembert au n°5
- ✦ Avenue Rapp au n°39
- ✦ Rue Saint-Dominique aux n°124, 99, 141, 79
- ✦ Boulevard Saint-Germain au n°181
- ✦ Rue de l'Université au n°164

### Des emplacements partagés entre les commerçants et les riverains ( légende carte ● )

Les emplacements de livraisons « périodiques » apparaissent comme une place de stationnement pour les habitants du 7<sup>e</sup> en dehors des plages horaires de l'activité commerciale. Ces emplacements sont autorisés pour les riverains de 20h à 7h ainsi que les dimanches et jours fériés.

- ✦ Rue Augereau aux n°4, 15 et 25
- ✦ Rue de Beaune au n°14
- ✦ Avenue Bosquet aux n°29, 34, 53 et 57 bis
- ✦ Rue du Champ de Mars au n°12, 22, 25 et 32
- ✦ Rue Cler aux n°2, 18 et 19
- ✦ Rue Cognacq Jay au n°6
- ✦ Rue de la Comète aux n°17 et 20
- ✦ Rue Dupont des Loges au n°13
- ✦ Rue Duvivier au n°27
- ✦ Rue Edmond Valentin au n°14
- ✦ Rue de Grenelle aux n°11, 31, 48, 160, 196, 206 et 170bis
- ✦ Rue de Gribeauval au n°2 bis
- ✦ Rue Jean Nicot au n°18
- ✦ Avenue de la Bourdonnais aux n°23, 24, 47 et 60
- ✦ Rue de Lille aux n°3 et 14
- ✦ Rue de Luynes au n°11
- ✦ Rue Malar aux n°8, 14, 26 et 37
- ✦ Rue de Monttessuy aux n°4, 14 et 20
- ✦ Rue Pierre Villey au n°94
- ✦ Avenue Rapp aux n°7, 16 et 30
- ✦ Avenue Robert Schuman au n°1
- ✦ Rue Saint-Dominique aux n°102, 105, 109, 117, 137, 149 et 145
- ✦ Boulevard Saint-Germain aux n°198 et 236
- ✦ Rue Saint-Guillaume aux n°19 et 36
- ✦ Rue Saint-Thomas d'Aquin au n°1
- ✦ Rue Sedillot aux n°4 et 13
- ✦ A l'angle de la rue Surcouf et de la rue de l'Université
- ✦ Rue Surcouf aux n°18, 16, 25, 27 et 31
- ✦ Rue de l'Université aux n°2, 17, 141, 144, 149, 151, 152, 160bis et 221
- ✦ Rue Valadon aux n°9 et 17
- ✦ Rue de Varenne au n°8



## NE JETEZ PLUS VOS FENÊTRES ANCIENNES : RÉNOVEZ-LES ET ISOLEZ-LES !

Menuisiers spécialisés, nous intégrons un double-vitrage et des joints performants à vos fenêtres tout en préservant 100 % de leur esthétique.

- Moins cher qu'un changement à neuf
- Éligible au crédit d'impôt



Contactez Jean-Louis Galland : 01 39 75 38 55 / 06 48 09 27 86

Visitez notre site Web  
[www.nov-isol.com](http://www.nov-isol.com)

Nov-Isol - 48, chemin de la Nourrée, 78670 Villennes-sur-Seine



© Vanessa Vercel

## Adopter la **SHINE ATTITUDE !**



### Les bonnes manières en ville par Juliette Dumas, fondatrice de shinenotshine.com

**N**ouvelle année, rime avec résolutions, résolutions riment avec « on arrête ci ou on commence ça ». Et si en 2015, on changeait de discours. Et si on mettait les bonnes manières en ville au centre de sa *to do list* ? Si vous êtes partants, j'ai une suggestion à vous faire. Ce n'est pas encore scientifiquement prouvé, mais les résultats sont très rapides et très bluffants : une pratique régulière de la méthode « shinenotshine », une technique basée sur le bon sens et les bonnes manières, change la vie quotidienne d'un quartier. Toujours partants ? Pour éviter de jouer les donneuses de leçons, je propose un avant-goût à travers un petit questionnaire. A vous de voir... si ça vous plaît on en reparle le mois prochain.

#### Mon sapin est tout sec,

- Je prends la peine de le jeter dans le bac à sapins
- Je suis débordé(e), je le dépose n'importe où dans la rue

#### En arrivant chez le boucher

- Je souhaite une bonne année et je fais mes commentaires sur le chapon de Noël
- Je suis au téléphone !

#### Une dame âgée traverse lentement sur le passage piéton

- Je lui fais signe de prendre son temps
- Je klaxonne à fond, elle n'a qu'à traverser à un autre moment

#### Les voisins du dessous décident d'enterrer la hache de guerre avec une galette des rois

- Nouvelle année, nouvelles bases !
- Je n'aime pas la frangipane...

#### Je croise des touristes qui cherchent la Tour Eiffel

- Je me fais un plaisir de les aider, si possible dans leur langue ou approximativement
- Je lève les yeux au ciel, comme si elle n'était pas assez visible !

#### Je dépose les enfants à l'école à deux pas de la maison

- J'y vais en vélo, les enfants en trottinette c'est notre rituel
- Je prends la voiture et je me gare n'importe comment

#### Je marche dans la rue en promenant mon chien

- Je regarde le sol et mes pieds
- Je souris en me disant que j'ai une chance folle d'habiter un quartier pareil

Bonne année !

Juliette Dumas

### shinenotshine Chroniques des bonnes manières

Juliette Dumas est fondatrice de shinenotshine, chroniques des bonnes manières disponibles en livre aux éditions Marabout, sur le site <http://shinenotshine.com/> et sur la page Facebook shinenotshine.



# Sbp



## Expert comptable



# ARRÊTS sur images

26 novembre, 5<sup>e</sup> Salon du livre des Tout-petits et de la Jeunesse de la Mairie du 7<sup>e</sup>.  
© Alain Guizard



20 novembre, Cérémonie d'accueil des habitants du 7<sup>e</sup> nouvellement naturalisés.  
© Alain Guizard



21 novembre, Inauguration des illuminations de la rue de Bourgogne.  
© Alain Guizard



24 novembre, Remise de médaille à l'occasion du centenaire de l'Adjudant Chef Bataille, à l'Institution Nationale des Invalides.  
© DR



16 novembre, Fête de la paroisse de Saint Pierre du Gros Caillou.  
© DR



17 novembre, Réunion publique de concertation avec les habitants sur le projet d'implantation d'un Carrefour Market sur le site de Laennec.  
© DR



19 novembre, Réunion publique de concertation avec les habitants pour la révision du Plan Local d'Urbanisme de la Ville de Paris.  
© DR



24 novembre, Remise des médailles du travail aux habitants du 7<sup>e</sup>.  
© DR



26 novembre, Vernissage de l'exposition *Les 30 ans des Triplés* avec Nicole Lambert, à la Mairie du 7<sup>e</sup>.  
© Alain Guizard



27 novembre, 1<sup>er</sup> Conseil municipal des enfants.  
© DR

# L'AGENDA DE LA MAIRIE

## Janvier 2015

### ÉVÉNEMENTS

JUSQU'AU 22 JANVIER 2015

**Les 30 ans des Triplés (1)**

Table ronde

Les BD de notre enfance, pourquoi sont-elles indémodables ?

Mercredi 7 janvier 2015 à 19h

Nicole Lambert, auteur des Triplés.

Jean-Paul Gourevitch, philosophe historien spécialiste de littérature jeunesse.

Dr Linnéa Hjalmarsson, pédopsychiatre du 7<sup>e</sup>.

**Galette des rois & Remise des prix des Concours**

Mardi 20 janvier 2015 à 18h30, à l'occasion de la galette des rois des habitants du 7<sup>e</sup>, seront remis les prix des Concours Triplés :

» **Concours de sosie « Les Triplés & leur maman »**

Nombreux prix pour la famille déguisée la plus ressemblante.

Saynète d'une minute à préparer !

Modalités d'inscription & Renseignements : webmairie7@paris.fr

» **Concours de dessins « Bêtises et mots d'enfants »**

La meilleure planche de BD des Triplés réalisée par des enfants de 7 à 12 ans sera récompensée par de nombreux cadeaux Triplés également !

Envoyez votre dessin avant le 15 janvier à :

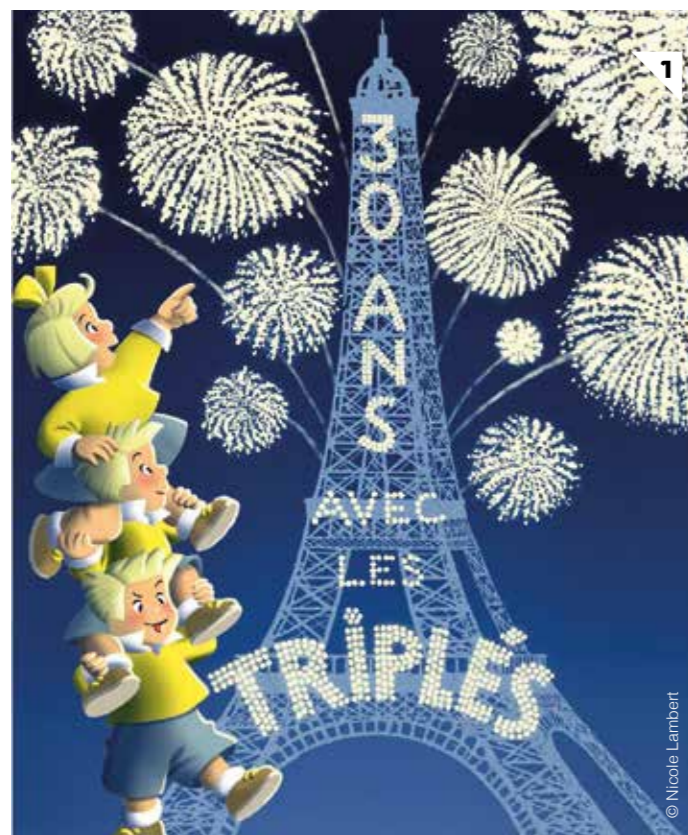
Concours Triplés

Mairie du 7<sup>e</sup> arrondissement

75007 Paris

Modalités d'inscription & Renseignements : webmairie7@paris.fr

Inscription aux animations : 01 53 58 75 60



MERCREDI 21 JANVIER 2015

DE 10H À 20H

**Journée des armées (2)**

Rencontre/découverte autour des métiers de la

Défense. Voir les détails page 12

Salons de la Mairie

LE MARDI 20 JANVIER 2015

DE 18H À 20H

**Galette des habitants (3)**

Les habitants se retrouvent autour d'une galette offerte par les boulangers-pâtisseries de l'arrondissement ! À cette occasion seront remis les prix des concours de Triplés (Voir ci-contre).  
Salons de la Mairie



### CONFÉRENCES

16 JANVIER 2015 À 18H30

**Eric Denimal : « La Bible pour les (presque) nuls » (4)**

Conférence organisée par l'Église évangélique baptiste de Paris Centre et animée par Eric Denimal, pasteur, journaliste et écrivain, auteur de plusieurs ouvrages de la collection « pour les Nuls ».

Salle des mariages

22 JANVIER 2015 À 18H

**Alfred Gilder « Parlez-vous franglais ou français ? »**

Évocation avec humour d'un sujet grave, menaçant la pureté de notre langue française : l'utilisation de plus en plus fréquente d'une langue française anglicisée.

Conférence organisée par la Société Littéraire et Artistique du 7<sup>e</sup>.  
Salle des mariages

26 JANVIER 2015 À 18H

**Pascal Payen-Appenzeller « De l'Histoire de la Mairie du 7<sup>e</sup> à la Russie culturelle et artistique d'aujourd'hui »**

Conférence dans le cadre de l'exposition « La fusion artistique atypique ».  
Salle des mariages



### CONCERTS

6 JANVIER 2015 À 18H30

**Jean Pierre Hané (chant) & Laurent Epstein (piano) « Gourmandise amoureuse » (5)**

Fantaisie musicale pour une heure et demie de plaisir, de chansons, de poésie et de gourmandise.

Concert organisé par l'association du 7<sup>e</sup> Entr'acte.

Salle des mariages

15 JANVIER 2015 À 18H

**Des Royaumes Celtes à l'Empire Ottoman (6)**

Voyage musical de Dublin à Istanbul, via Venise, par « Les Notes Gourmandes » : Christine Giovannetti aux flûtes à bec ; Julien Coulon à l'oud, au théorbe, et à la chitarra battente ; Pascal-Edouard Morrow aux violons baroque et oriental et lyre crétoise.

Concert organisé par l'Association Brésilienne de Concerts.

Salle des mariages



### EXPOSITIONS

DU 8 AU 20 JANVIER 2015

Vernissage le jeudi 8 janvier à 18h

**Benoît Colsenet**

**« Paysages » (7)**

« À travers ces paysages du Québec, ce sont les rapports à l'espace et au temps, celui de l'inertie et de l'immobilité, qui retiennent mon attention et que j'essaie de traduire ».

Salle Béatrice Hodent de Broutelles

DU 22 AU 28 JANVIER 2015

Vernissage le jeudi 22 janvier à 18h

**Caroline de Pardieu**

**« La mer et les autres » (8)**

« La seule beauté de la mer attire, retient le regard et donne l'impression d'une puissance qui dépasse l'être humain ».

Salle Béatrice Hodent de Broutelles

DU 27 JANVIER

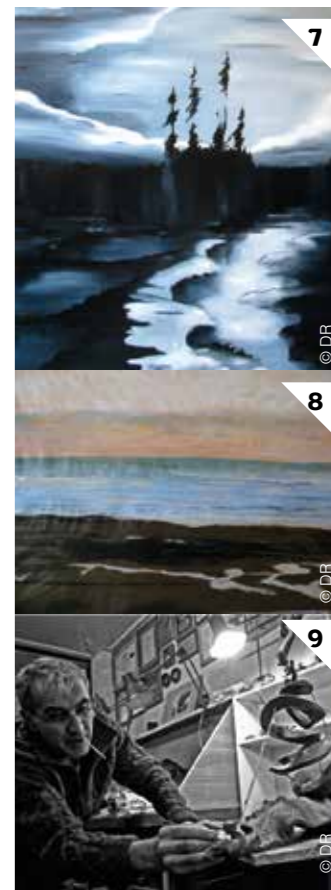
AU 2 FÉVRIER 2015

Vernissage le mardi 27 janvier à 19h

**Sergueï Falkin : « La fusion artistique atypique » (9)**

« Plonger dans un aujourd'hui culturel de la Russie qui fait remonter les parfums de la France artistique ne peut que réjouir l'esprit et revivifier l'âme ! Découvrez l'alliance internationale et insolite d'une exposition d'un sculpteur, peintre, poète de Saint Pétersbourg et d'un concert des artistes du Don Camilo. »

Hall du 1<sup>er</sup> étage



### INFOS PRATIQUES

Mairie du 7<sup>e</sup>  
116 rue de Grenelle  
Paris 7<sup>e</sup>

Entrée libre sur inscription au  
01 53 58 75 60

Salle d'exposition  
Béatrice Hodent de Broutelles

Ouverte du lundi au samedi, de 11h à 18h.

Salons de la mairie  
Hall du 1<sup>er</sup> étage

Ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 17h, le jeudi jusqu'à 19h30, le samedi de 9h à 12h30.



## LE TERMINUS

Ouvert tous les jours  
de 7h30 à 23h30  
Service continu

Restaurant-brasserie très convivial au style traditionnel.

Situé juste à côté du musée d'Orsay.

5 rue du bac  
75007 Paris  
Tél. : 01 42 61 19 76

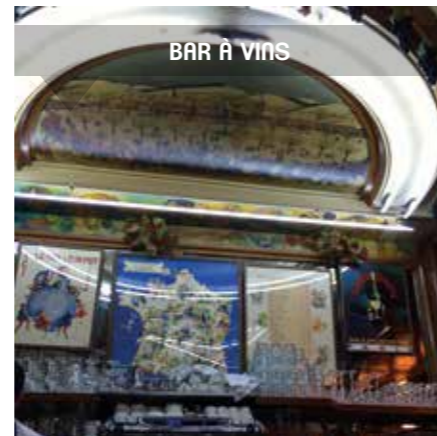


## IL SETTIMO

Restaurant italien

Réservez votre  
"Soirée de Fin d'Année"  
en optant pour notre Menu Dégustation et  
pour danser jusqu'au bout de la nuit !

57, rue de Bellechasse  
75007 Paris  
Tél. : 01 45 50 39 27  
www.il-settimo.com



## AU SAUVIGNON

Bar à vins familial depuis 1954, vous accueille  
tous les jours, de 8h00 à 23h00 du lundi au  
samedi, et de 9h00 à 22h00 le dimanche.

Vins de propriétés, tartines au Pain Poilane  
avec charcuteries d'Auvergne, fromages affi-  
nés par Nicole Barthélémy, saumon fumé, foie  
gras, "Au Sauvignon" met le terroir à l'honneur.

80 rue des Saints-Pères  
75007 Paris  
Tél. : 01 45 48 49 02



## PARISEVEN

Boulangerie - Pâtisserie - Traiteur

Ouverture  
du lundi au samedi  
de 7h30 à 20h30

Fermé le 25 Décembre  
et  
1<sup>er</sup> Janvier 2015.

20 rue Jean-Nicot  
75007 Paris  
Tél. : 01 43 17 35 20



## AU BOUT DU MONDE

Entre de délicieuses pâtisseries et un très bon  
pain bio, Annie et Denis vous accueillent dans  
leur boulangerie-pâtisserie du lundi au samedi.  
À l'occasion des fêtes de fin d'année vous  
pourrez y choisir vos bûches de Noël et tout un  
assortiment de gourmandises sucrées et salées.  
Dans l'espace salon de thé vous pourrez prendre  
un café ou un thé bio ou même prendre un  
encas choisi parmi les différentes formules  
proposées.

44 Rue de Babylone 75007 Paris  
Tél. : 01 47 05 44 66  
boulangerie.renoux@gmail.com



## CENTRE DU BIEN-ÊTRE ANIMAL

Première école des chiots de Paris, cours  
particuliers et collectifs d'éducation canine par  
la méthode du clicker training, intervention en  
comportement animal, 1<sup>er</sup> club obéytmée  
de Paris, espace bien-être, gardes promenades  
conférences, séminaires stages, formations  
professionnelles, journées d'adoption chats et  
chiens et promotions chaque mois.

76, rue de Lourmel  
75015 Paris  
Tél. : 01 40 59 49 49  
www.centredubienetreanimal.fr



# Association ENTR'ACTE

École de musique et d'art dramatique ouverte à tous,  
Entr'acte propose un enseignement de qualité en offrant la  
possibilité de se produire régulièrement face à un public.

Entr'acte propose une trentaine de disciplines  
(instruments, solfège, théâtre ...) encadrées  
par des professeurs qualifiés.

L'association est hébergée par le conservatoire Erik  
Satie. Elle entretient des liens privilégiés avec ce-  
lui-ci, travaillant en partenariat sur différents pro-  
jets pédagogiques et musicaux. Cette proximité fa-  
vorise aussi les activités intergénérationnelles.

Entr'acte est accessible à tous et pour tous les ni-  
veaux : de l'adulte qui reprend son instrument après  
un cursus conservatoire, au retraité qui veut com-  
mencer une nouvelle activité en passant par des  
musiciens qui souhaitent poursuivre une pratique  
d'ensemble (orchestre, musique de chambre, cho-  
rale).

### Saison artistique

Au-delà de l'enseignement, sa vocation principale,  
Entr'acte propose une saison artistique variée  
avec des conférences, concerts et spectacles d'art  
dramatique.

Une série de manifestations est proposée cette an-  
née avec la Mairie du 7<sup>e</sup>.

→ Association Entr'acte  
Président : Aymar de RAMBUTEAU  
Directeur : Moncef KACHA  
Conservatoire Erik Satie  
135 bis, rue de l'Université  
75007 Paris  
Tél. : 01 71 28 23 34  
coursentracte@orange.fr  
www.coursentracte.fr

### Programme de la saison artistique

Le mardi 6 janvier à 19h  
**Gourmandise amoureuse**  
Fantaisie musicale chantée  
par Jean-Pierre Hané,  
accompagné au piano par  
Laurent Epstein.  
Ray Ventura, Fernandel,  
Victor Hugo, Robert  
Lamoureux, Paul Géraudy,  
Edmond Rostand, Anne  
Marie Carrière, Alphonse  
allais ou bien Yvette  
Guilbert... et bien d'autres !  
Tout ce petit monde se  
côteie dans un parcours  
dévolu à la gourmandise  
amoureuse sous toutes ses  
formes. Une heure et demie  
de plaisir, de chansons, de  
poésie et de gourmandise.

Le 4 mars à 19h  
**L'art de la guitare**  
Concert conférence  
À l'occasion de la parution  
de son *Histoire de la guitare*,  
Rafael Andia propose une  
conférence exposant sa  
vision large, panoramique et  
originale de l'histoire de la  
guitare. Sébastien Llinares  
jouera en direct des pièces  
caractéristiques des sujets  
abordés.

Programme : 1. Le Baroque,  
de l'Inquisition à Louis XIV.  
2. Les temps modernes, de  
Sor à la guitare préparée.

Le 19 juin à 19h  
**Œuvres classiques  
inspirées de musiques  
populaires**  
Concert pour violoncelle  
et piano. Hélène Rusquet  
au piano et Lioudmila  
Kohneh-Chahri au  
violoncelle. **Formule  
concert commenté** : une  
sélection de 7 pièces est  
jouée, en sorte de réserver  
du temps à une brève  
explication sur la relation  
de chaque compositeur à la  
musique populaire de son  
pays : Argentine, Espagne -  
Catalogne, musique  
traditionnelle Hébraïque,  
Pologne, Russie, Japon,  
Arménie, Tchécoslovaquie  
et Hongrie.

→ Entrée gratuite  
sur réservation  
01 53 58 75 60

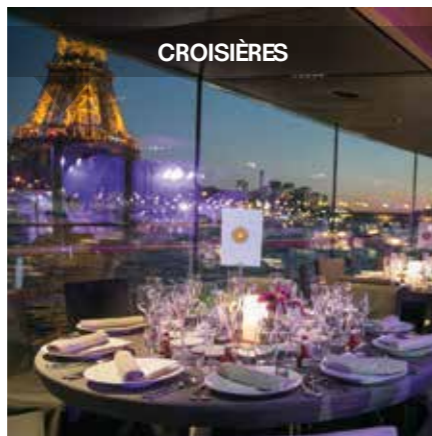


## B.E.R.G.I.

Bureau d'Études de Réalisations et de Gestion Immobilières

Location de bureaux commerciaux à Paris VII<sup>e</sup> et VIII<sup>e</sup> & Construction de maisons individuelles dans l'Eure (27)

54 rue de Varenne  
75007 Paris  
Tél. : 01 42 22 48 60  
Fax : 01 45 44 26 41  
bergisarl@orange.fr



## BATEAUX PARISIENS

- ❖ Croisières Déjeuner & Dîner.
  - ❖ Croisières Promenade.
  - ❖ Croisières pour enfants.
  - ❖ Privatisations.
  - ❖ Séminaires.
  - ❖ Restaurant à quai Le Bistro Parisien.
  - ❖ Embarquement au pied de la Tour Eiffel.
- Découvrez les Croisières Festives pour célébrer Noël et le Nouvel An sur la Seine !

Port de la Bourdonnais  
75007 Paris  
Tél. : 0 825 01 01 01  
www.bateauxparisiens.com



## BATOBUS

- ❖ Service de navettes sur la Seine.
- ❖ 8 escales au cœur de Paris pour monter et descendre librement pendant 1 jour, 2 jours ou 1 an.

❖ **Offre spéciale :**  
50% de réduction sur le 2<sup>e</sup> Pass annuel Adulte acheté, sur présentation de ce coupon en billetterie. Valable du 15/12/14 au 28/02/15.

Port de Solférino  
75007 Paris  
Tél. : 0 825 05 01 01  
www.batobus.com

Pour plus d'informations, rendez-vous page 26

# Nat&Co

coaching informatique & high-tech

**La compétence de nos i-coachs à votre service**  
Déjà 10 ans d'expérience

**Pour les particuliers, à domicile :**

- ❖ Accompagnement à l'achat de votre matériel
- ❖ Installation & Formation personnalisée à domicile
- ❖ Assistance téléphonique 7j/7
- ❖ Assistance à distance par internet dans le monde entier

**Pour les professionnels, TPE et PME :**

- ❖ Optimisation de l'outil informatique et téléphonie
- ❖ Prise en charge formation professionnelle continue
- ❖ Conseil & audit
- ❖ Infogérance, copieur & serveur
- ❖ Dépannage & maintenance 7j/7
- ❖ Coaching personnalisé pour les collaborateurs et dirigeants

Nos services sont parfaitement adaptés aux TPE et professions libérales.

20 rue de la terrasse - 75017 Paris  
Tél. : 06 21 09 18 84  
www.natandco.fr  
contact@sourissimo.fr  
Sourissimo RCS 793 912 700

## Exposition d'icônes

« Elle lui donnera le nom d'Emmanuel »

du 9 décembre 2014 au 10 janvier 2015

du mardi au dimanche de 13h à 19h

# GALERIE BANSARD

### Ateliers d'écriture

Il reste encore quelques places pour les ateliers  
**Contes, Récits de vie, Nouvelles**

**Un cadeau original pour Noël**  
Une icône, un atelier d'écriture

26 avenue de La Bourdonnais  
75007 Paris  
Tél. : 01 45 56 12 11 - email : ae.bansard@gmail.com



Concours de vitrines entre les commerçants du 7<sup>e</sup>... Habitants du 7<sup>e</sup>, votez pour votre vitrine préférée !

# CONCOURS de vitrines

Les commerçants du 7<sup>e</sup> sont invités à concourir par quartier au « Prix de la plus belle vitrine » de l'arrondissement. Chaque quartier aura pour thème une saison. C'est aux habitants qu'il revient d'élire leur vitrine préférée, en votant dès à présent grâce au bulletin ci-dessous ou en le retirant dans les boutiques, à l'accueil de la mairie ou directement sur le site internet [www.mairie7.paris.fr](http://www.mairie7.paris.fr).

**Un quartier, une saison !**  
À la fin de chaque saison, le « Prix de la plus belle vitrine » sera remis au commerçant ayant recueilli le plus de votes. Cette remise de prix sera l'occasion d'une cérémonie à laquelle l'ensemble des votants seront conviés. À chaque saison, rendez-vous dans votre quartier pour choisir et voter ! La Mairie du 7<sup>e</sup> et vos commerçants comptent sur vous !

**Du 15 décembre 2015 au 15 mars 2015**  
Votez pour une boutique du quartier Ecole Militaire !

**Du 15 mars au 15 juin 2015**  
Votez pour une boutique du quartier Saint Thomas d'Aquin !

**Du 15 juin au 15 septembre 2015**  
Votez pour une boutique du quartier Invalides !

**Du 15 septembre au 15 décembre 2015**  
Votez pour une boutique du quartier Gros Caillou !

Vous êtes commerçant et vous souhaitez vous inscrire, remplissez le bulletin ci-dessous ou contactez-nous [webmairie7@paris.fr](mailto:webmairie7@paris.fr)

## BULLETIN DE VOTE

Quartier École Militaire  
du 15 décembre 2014 au 14 mars 2015

Nom : .....

Prénom : .....

Adresse : .....

Adresse email : .....

Téléphone : .....

**Je vote pour la vitrine :** .....

Adresse : .....

## BULLETIN D'INSCRIPTION

Réservé aux commerçants

Nom : .....

Prénom : .....

Adresse : .....

Adresse email : .....

Téléphone : .....

**Nom du commerce :** .....

Adresse : .....

Bulletins à retourner à l'adresse suivante :  
Concours de Vitrines - Cabinet du Maire  
Mairie du 7<sup>e</sup>  
116 rue de Grenelle - 75007 PARIS

# TOUS LES ÉVÉNEMENTS

## de l'arrondissement



**JUSQU'AU 24 JANVIER 2015**  
**Exposition Corée 1831-1866**

Chrétiens coréens & missionnaires français : l'établissement d'une Église.

Ouverture du mardi au samedi de 10h00 à 12h00 et de 13h00 à 18h00

*Missions Étrangères de Paris*  
128 rue du Bac  
75007 Paris



© DR

**JEUDI 15 JANVIER 2015**  
**À 20H45**

**Concert Mélodies françaises**

Programme autour de Fauré, Debussy, Poulenc.

Marthe Davost, soprano. Vincent Laissy, piano.

Tarifs : 10 €, 5 € pour les étudiants.

Plus d'informations

[www.musiqueagamelles.com](http://www.musiqueagamelles.com)

Centre Culturel Gamelles

6, rue Jean Nicot

75007 Paris



© DR

**VENDREDI 16 JANVIER 2015**  
**À 20H30**

**Concert de l'Atelier d'Euterpe**

Daniel Gardiole au piano.

Programme : Lucien Durosoir (1878-1955) ; Jacques Ibert (1890-1962) ; Claude Debussy (1862-1918).

Accès gratuit aux lycéens du 7<sup>e</sup> et aux étudiants du Conservatoire Erik Satie.

Tarifs et réservations :

[www.atelier-euterpe.net](http://www.atelier-euterpe.net)

Tél. : 01 39 54 03 86.

Salle André Marchal

Institut National des Jeunes Aveugles

56, Boulevard des Invalides

75007 Paris



© DR

# ZOOM SUR

# M O

## Le musée d'Orsay

**DU 18 NOVEMBRE 2014 AU 22 FÉVRIER 2015**  
**« 7 ans de réflexion » Dernières acquisitions**

Exposition qui dévoile les « perles » acquises par le musée d'Orsay ou reçues en don pendant ces sept dernières années sous la présidence de Guy Cogeval. Un florilège de 180 œuvres parmi les plus importantes est exposé dans les dix salles de la galerie des expositions du cinquième étage. Cette exposition, qui ne peut présenter toutes les acquisitions, a toutefois donné lieu à la publication d'un catalogue qui en contiendra la liste exhaustive.



© Maurice Denis. *La Dame au jardin clos* (1894)

- ❖ Le parcours débute par une présentation d'œuvres de Maurice Denis, Bonnard et Vuillard. Ces tableaux sont présentés avec des objets d'art français du début du XX<sup>e</sup> siècle leur faisant écho.
- ❖ Suivent une salle consacrée aux dessins d'architecture et une salle regroupant diverses expressions pluridisciplinaires des écoles allemande, autrichienne et nordique.
- ❖ Deux salles d'art décoratif français préfigurent ensuite du « Retour au style » perceptible dans des œuvres de Maurice Dufrené, Paul Follot et Hoëntschel, associées à des objets d'art, broderies textiles et peintures, dont le magistral Portrait d'Yvonne Lerolle en trois aspects qui termine cette section.
- ❖ La salle suivante met en exergue les enrichissements très perceptibles de la collection d'art italien du début du siècle dominés par les toiles de Boldini et de Zecchin, mises en écho avec des meubles iconiques de grands créateurs.
- ❖ Autour d'un meuble italien d'origine royale, deux salles sont consacrées à l'art du XIX<sup>e</sup> siècle français et anglais, rythmées par des toiles de Tissot, Baudry, Bouguereau, Puvis de Chavannes, du mobilier de Diehl, Sauvrey et Popelin, des sculptures de Gérôme et Carrier-Belleuse, de l'orfèvrerie, des photographies anglaises de Cameron, une rare tapisserie de Burne-Jones, don de Pierre Bergé, et un Saint-George de Gilbert, récemment acquis. La galerie suivante, où trône un pastel de Degas, est consacrée à des œuvres graphiques de Doré, Denis et Spilliaert.
- ❖ Le parcours est clôturé par la présentation partielle d'un ensemble de gouaches originales de Merson destinées à l'illustration des poèmes de Hérédia, au centre d'un accrochage comprenant un Cézanne reçu en donation, une toile de Daumier offerte par la Société des Amis du Musée d'Orsay (SAMO), une toile de Seyssaud, don d'un collectionneur, et d'œuvres préemptées en vente publique (Sérusier) ou acquises sur le marché (Vallotton et Von Stuck).

→ *Salle d'exposition temporaire, niveau 5*  
*Musée d'Orsay*  
1, rue de la Légion d'Honneur - 75007 Paris  
Informations sur [www.musee-orsay.fr](http://www.musee-orsay.fr)

### Autour de l'exposition

#### Visite-conférence de l'exposition

Du 27 novembre au 15 janvier, les jeudis à 14h30.

Du 20 janvier au 21 février, les mardis à 14h30, les jeudis à 19h00 et les samedis à 11h30 et 14h30.

(Sauf le 25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier)

#### Visite-conférence – Le roman d'une collection

Tous les vendredis de janvier (sauf 2 janvier) à 14h30.

#### Café littéraire – Les écrivains et la collection

Dimanche 25 janvier à 16h, avec Bernard Vouilloux, université Paris I-Sorbonne, professeur de Littérature française du XX<sup>e</sup> siècle et Nathalie Léger, écrivain, directrice de l'IMEC, Paris.

### Jeune public

#### Visite

*Collectionneurs de frissons*

Les 10 décembre 2014, 7 et 25 janvier 2015, pour les 5-7 ans et 8-11 ans.

#### Ateliers

*Tous collectionneurs*

Du 19 octobre au 3 janvier, pour les 5-7 ans et 8-11 ans.

#### Ranc'arts

*À la loupe.*

*Enquête sur des acquisitions*

Les 26 décembre et 2 janvier, pour les 12-15 ans.

#### Parcours-jeux et ateliers en famille

*Adjugé, vendu !*

Les 28 décembre et 25 janvier, pour les 8-12 ans.

### Informations pratiques

Ouvert tous les jours, sauf le lundi, de 9h30 à 18h, le jeudi jusqu'à 21h45.

Tarification : droit d'entrée à l'exposition et au musée : tarif unique : 11 € ; tarif réduit : 8,50 €

# BATOBUS PARIS

## Une façon originale de (re)découvrir la capitale !



Grâce au Pass Batobus, **on monte et on descend où on veut, quand on veut**, aussi souvent que l'on veut, le temps de sa validité : 1 jour, 2 jours ou 1 an.

A bord d'un trimaran, vous ferez librement escale au cœur de Paris grâce aux **8 stations Batobus** : Tour Eiffel, Musée d'Orsay, Saint-Germain-des-Prés, Notre-Dame, Jardin des Plantes, Hôtel de Ville, Louvre, Champs Elysées.

### Horaires

- ❖ du 7 septembre au 26 mars (basse saison) : Un bateau toutes les 25 min de 10h à 19h
- ❖ du 27 mars au 6 septembre (haute saison) : Un bateau toutes les 20 mn de 10h à 21h30

### Tarifs

- ❖ Pass 1 jour : 16 € (7€ de 3 à 16 ans, 10€ tarif Privilège)<sup>(1)</sup>
- ❖ Pass 2 jours : 18 € (9€ de 3 à 16 ans, 12€ tarif Privilège)<sup>(1)</sup>
- ❖ Pass annuel : 60 € (38€ de 3 à 16 ans)<sup>(2)</sup>

Tous les Pass sont gratuits pour les -de 3 ans  
(1) Tarif Privilège : porteurs de Carte Etudiant, carte ISIC, carte Famille Nombreuse, Forfaits Imagine R, Forfaits Navigo, Forfaits Intégrale, carte Emeraude, carte Améthyste  
(2) Pass annuel : du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre



## RENSEIGNEMENTS PRATIQUES

### MAIRIE DU 7<sup>E</sup> ARRONDISSEMENT

116, rue de Grenelle - 75340 Paris cedex 07  
Tél. 01 53 58 75 07 - Fax 01 53 58 75 57  
www.mairie7.paris.fr

Accueil - Informations : 01 53 58 75 60

### Accès à la mairie :

Métro : Varenne (13) ou Solferino (12)  
RER : Invalides (C) ou Musée d'Orsay (C)  
Bus : ligne 69, station Grenelle-Bellechasse

Accessible aux personnes à mobilité réduite

### HORAIRES D'OUVERTURE

- ❖ De 8 h 30 à 17 h du lundi au vendredi, nocturne jusqu'à 19 h 30 le jeudi.
- ❖ **Permanence d'état civil** assurée le samedi de 9 h à 12 h 30 (Uniquement pour déclarations de naissance ou de décès et célébrations de mariages)

### Accueil du public :

- ❖ **Bureau d'accueil et Relais Informations Familles** : Porche H, rez-de-chaussée - Tél. 01 53 58 75 60
- ❖ **Pôle population (élections, état civil, inscriptions crèches et écoles, copies conformes, légalisation, certificats, attestations d'accueil, urbanisme)** : Porte C, 1<sup>er</sup> étage - Tél. 01 53 58 75 70

- ❖ **Régie** : porche H, rez-de-chaussée (Pas de nocturne le jeudi) - Tél. 01 53 58 75 96
- ❖ **Antenne Logement** : Porche H, rez-de-chaussée - Le lundi de 8h30 à 12h30 et de 14h à 17h et le mardi de 8h30 à 12h30

### SERVICES LOGÉS EN MAIRIE

- ❖ **Centre d'action sociale** : porte D, rez-de-chaussée - Tél. 01 53 58 77 16
- ❖ **Service Social Départemental Polyvalent** : porte A, 1<sup>er</sup> étage - Tél. 01 53 58 77 25
- ❖ **Caisse des écoles** : porte E, 1<sup>er</sup> étage - Tél. 01 45 51 35 99
- ❖ **Tribunal d'instance** : porte C, 1<sup>er</sup> étage - Tél. 01 45 51 86 37
- ❖ **Bibliothèque Saint-Simon** : porte D, rez-de-chaussée
- ❖ **Jeunesse** : Mardi-jeudi-vendredi : 13h30 à 18h30, Mercredi : 10h à 18h30, Samedi : 10h à 13h et 2<sup>e</sup> étage
- ❖ **Adultes** : Mardi-mercredi : 10h à 19h, Jeudi-vendredi : 12h à 19h, Samedi : 10h à 13h - Tél. 01 53 58 76 40
- ❖ **Antenne de la préfecture de police** : porche H, rez-de-chaussée - Service ouvert du lundi au vendredi de 8 h 30 à 16 h 30 et le jeudi jusqu'à 19 h

### MAISON DES ASSOCIATIONS DU 7<sup>E</sup>

4, rue Amélie - Tél. 01 53 59 44 90



# Rachida DATI

## vous invite...

### RÉUNIONS CITOYENNES

- ❖ Conseil d'arrondissement : **Lundi 26 Janvier à 18h30, à la Mairie du 7<sup>e</sup>**
- ❖ Conseil de quartier Invalides : **Jeudi 22 Janvier à 18h30, à la Mairie du 7<sup>e</sup>**
- ❖ Comité d'Initiative et de Consultation d'Arrondissement (CICA) sur la propreté du domaine public en présence de Mao Peninou : **Jeudi 29 janvier 2015 à 19h à la Mairie du 7<sup>e</sup>**
- ❖ Conseil de quartier Gros Caillou : **Mardi 3 février à 18h30, à la Maison des associations du 7<sup>e</sup>**

### ÉVÉNEMENTS

- ❖ Table ronde sur le thème des Triplés : **Mercredi 7 janvier à 19h, à la Mairie du 7<sup>e</sup>**
- ❖ Vœux du maire : **Lundi 12 janvier à 19h, à la Mairie du 7<sup>e</sup>**
- ❖ Les 30 ans des Triplés : **du jusqu'au Jeudi 22 janvier 2015, à la Mairie du 7<sup>e</sup>**
- ❖ Galette des rois des habitants : **Mardi 20 janvier 2015 à 18h, à la Mairie du 7<sup>e</sup>**

### PSMV : OUVERTURE D'UNE NOUVELLE ENQUÊTE PUBLIQUE

Révision du plan de sauvegarde et de mise en valeur du 7<sup>e</sup> arrondissement

Une nouvelle enquête publique relative à la révision du plan de sauvegarde et de mise en valeur (PSMV) du 7<sup>e</sup> arrondissement se tiendra du **jeudi 15 janvier au samedi 14 février 2015**.

Une commission d'enquête se tiendra à la disposition du public à la Mairie du 7<sup>e</sup> arrondissement les jours suivants :

- ❖ **Jeudi 15 janvier de 9h à 12h**
- ❖ **Lundi 19 janvier de 9h à 12h**
- ❖ **Samedi 24 janvier de 9h à 12h**
- ❖ **Vendredi 30 janvier de 14h à 17h**
- ❖ **Jeudi 5 février de 16h30 à 19h30**
- ❖ **Mardi 10 février de 14h à 17h**
- ❖ **Samedi 14 février de 9h à 12h**

➔ Pour toute remarque, observation ou demande, vous pouvez vous adresser directement au Maire du 7<sup>e</sup> : [rachida.dati@paris.fr](mailto:rachida.dati@paris.fr)

PERMANENCES DES ÉLUS

Permanence uniquement sur rendez-vous.

### RACHIDA DATI

Ancien ministre, Conseiller de Paris, Maire du 7<sup>e</sup> arrondissement  
Tél : 01 53 58 75 03

### YVES POZZO DI BORGIO

Sénateur, Conseiller de Paris.  
Tél : 01 53 58 75 03

### EMMANUELLE DAUVERGNE

Conseiller de Paris. Déléguée au Budget, à la Petite enfance, à la Communication et au Conseil de Paris.  
Tél : 01 53 58 75 03

### THIERRY HODENT

Conseiller de Paris. Délégué aux Affaires Scolaires, à la Culture et aux Relations avec les ambassades.  
Tél : 01 53 58 75 29

### JOSIANE GAUDE

Premier adjoint au Maire. Déléguée aux Commerçants, au Logement et à l'Accueil des usagers.  
Tél : 01 53 58 75 03

### RENÉ-FRANÇOIS BERNARD

Adjoint au Maire. Délégué à l'Environnement et à l'Urbanisme.  
Tél : 01 53 58 75 30

### OLIVIER LE QUERE

Adjoint au Maire. Délégué aux Conseils de quartier, à l'Animation locale. Correspondant Défense.  
Tél : 01 53 58 75 29

### CHRISTOPHE POISSON

Adjoint au Maire. Délégué aux Associations et à la Jeunesse.  
Tél : 01 53 58 75 29

### PHILIPPINE HUBIN

Adjoint au Maire. Déléguée à la Famille, au Lien intergénérationnel et au Handicap.  
Tél : 01 53 58 75 29

### LAURENCE AMAND

Conseiller d'arrondissement. Déléguée au Sport et aux Équipements sportifs.  
Tél : 01 53 58 75 30

### PIERRE BAILLOT D'ESTIVAUX

Conseiller d'arrondissement. Délégué au Monde combattant et à la Mémoire.  
Tél : 01 53 58 75 30

### MARGUERITE CHEVREUL

Conseiller d'arrondissement. Déléguée à la Solidarité et aux Relations avec les communautés religieuses.  
Tél : 01 53 58 75 30

# DETTES ANNONCES

## SOLIDARITÉ

Le Cercle biblique : ouverte à tous, cette rencontre, qui a lieu le vendredi à 15h une fois par mois, a pour premier objectif de familiariser l'auditoire avec le texte biblique. Temps d'écoute, d'étude et d'échanges autour de la Bible qui se termine par un goûter très convivial.  
**www.sevres72.org** ou Paul Appéré, pasteur : paulappere@mac.com / 09 72 31 14 14.  
 Église évangélique baptiste de Paris-Centre  
 72 rue de Sèvres, 75007 Paris

## SERVICES

Garde d'enfants : Vous recherchez une garde d'enfant pour aller récupérer vos enfants à l'école, ou les garder.  
**Contactez : Edith Carpentier au 07 86 56 12 16**

Hopways est un site mettant en relation des parents co-accompagnateurs pour partager les chemins des enfants aux activités pour éviter le gaspillage de temps en mutualisant les déplacements en région parisienne. **Renseignements :**  
**Anne Buffetaud** anne@hopways.com, **Sophie Sabatier** sophie@hopways.com et **Marietta Lagourgue** marietta@hopways.com

Ouverture du Centre d'échographie Sèvres-Babylone.  
**14, rue Chomel 75007 Paris.**  
**01 45 48 07 60**  
**echographie.sevresbabylone@orange.fr**

## HALTE GARDERIE

La Halte Garderie du Bon Conseil « Accueil des tout-petits du BC » informe les parents qu'il reste des places dans leur structure pour accueillir des enfants de 5 mois à 3 ans.  
**Renseignements :**  
**Marie-Elisabeth ou Marie-Christine**  
**Tél. : 01 47 34 22 00**  
**Le Bon Conseil**  
**6, rue Albert de Lapparent**  
**75007 Paris**

## SERVICE PETITES ANNONCES

### Pour passer une annonce

Vous souhaitez passer une petite annonce GRATUITE dans le journal du 7<sup>e</sup> arrondissement ?

✂ Vous pouvez l'envoyer à l'adresse : info@7etvous.fr

ou par courrier à  
 Association 7 & Vous  
 36, rue de l'Université  
 75007 PARIS

## Les mariages du 7<sup>e</sup>



- Le 7 novembre 2014**  
 🍷 Moad Dkier & Yoursa Acomami
- Le 14 novembre 2014**  
 🍷 Jacques Laverne & Mohamed Ali Drioli  
 🍷 Edgar Hemery & Anna Lotova
- Le 22 novembre 2014**  
 🍷 Muhammad Amjad & Sarja Aimée Bernhard  
 🍷 Aurélien Roig & Mathilde Hanneuse
- Le 29 novembre 2014**  
 🍷 Richard Caron & Anne Bonvoisin  
 🍷 Matthieu Bally & Marie Poitevin
- Le 5 décembre 2014**  
 🍷 Patrick Perrin & Valentine Barrois  
 🍷 Serge Morax & Isabelle Laloux
- Le 6 décembre 2014**  
 🍷 Mayeul Rochelet & Géraldine Hubert  
 🍷 Seunngwo Kang & You Jin Jung



**École Montessori Rive-Gauche**  
 24, rue de Babylone 75007 Paris

**Enseignement Bilingue Français / Anglais**  
 Pour enfants de 2 à 6 ans, Accueil de 9h à 12h ou de 9h à 16h  
 Tous les jours de la semaine sauf le mercredi &  
**Les ateliers du mercredi après-midi**  
 (à partir de 3 ans)  
 Ouverts également aux enfants non scolarisés à l'école  
 Anglais, Eveil Corporel, Yoga, Eveil Musical, Acting in English

24 rue de Babylone, 75007 Paris,  
 Tel: 01 45 48 43 97  
 email: contact@ecolemontessori-rivegauche.com  
 www.ecolemontessori-rivegauche.com



**McCafé**

① McDonald's <b>La Défense</b> Centre Commercial des 4 Temps Passage de l'Hélice 92092 PARIS LA DEFENSE	② McDonald's <b>La Défense RATP</b> Gare RER - Place des échanges Grande Arche de La Défense 92800 PUTEAUX	③ McDonald's <b>Beaugrenelle</b> 48, Rue Linois Place Charles Michel 75015 PARIS
④ McDonald's <b>Champs-Élysées</b> 140, Avenue des Champs-Élysées 75008 PARIS	⑤ McDonald's <b>Victor Hugo</b> 131, Avenue Victor Hugo 75015 PARIS	⑥ McDonald's <b>Convention</b> 192, Rue de la Convention 75015 PARIS
⑦ McDonald's <b>Louvre</b> 184, Rue de Rivoli 75001 PARIS	⑧ McDonald's <b>Wagram</b> 11, Avenue de Wagram 75017 PARIS	⑨ McDonald's <b>Austerlitz</b> 2, Boulevard de l'Hôpital 75005 PARIS
⑩ McDonald's <b>Rueil Malmaison</b> 46, Rue du Château 92500 RUEIL MALMAISON	⑪ McDonald's <b>Boulogne</b> 192, Boulevard Jean Jaurès 92100 BOULOGNE	⑫ McDonald's <b>Vincennes</b> 26, Avenue du Château 94300 VINCENNES

Pour votre santé, mangez au moins cinq fruits et légumes par jour  
**www.mangerbouger.fr**

## L'ASSOCIATION

# 7 & VOUS



### L'ASSOCIATION 7&VOUS

Créée en juin 2014, l'association 7&vous réalise le magazine mensuel d'informations du 7<sup>e</sup> arrondissement. Il est édité à plus de 40 000 exemplaires et est distribué aux 35 000 foyers de l'arrondissement. Il est également mis à disposition dans de nombreux lieux publics et en libre distribution à la Mairie.

### POURQUOI ADHÉRER ?

Vous pouvez adhérer afin d'encourager les actions municipales et favoriser leur diffusion. Evidemment, ce journal est aussi le vôtre, en participant à sa rédaction et aux événements organisés par l'association.  
 ➔ Pour tout renseignement, vous pouvez nous contacter :  
 Tél. : 01 53 75 13 95  
 Site internet : **www.7etvous.fr**  
 E-mail : **info@7etvous.fr**

✂

J'adhère à l'association 7&vous par un chèque de 20 €

Je fais un don de .....€ en plus de mon adhésion

Je joins un chèque .....€ (20 € minimum)

Nom : ..... Prénom : .....

Adresse postale : .....

.....

Adresse e-mail : .....@.....

Tél : .....

✓ J'envoie ce coupon et mon chèque à l'ordre de Association 7&vous à l'adresse suivante :

**Association 7 & Vous**  
 36, rue de l'Université  
 75007 Paris

**TUCANY** L'épicerie pas comme les autres

20 rue du Gros Caillou  
 75007 Paris  
 T. 01 83 06 19 67  
 contact@tucany.fr



**PISCINE VERNEUIL**

Aquabiking sous verrière  
 Tarifs : 250 € les 10 séances  
 Séance à l'unité 30 €

**Promotion forfait Noël**  
 du 1 au 23 décembre  
**100 euros les 5 séances**

14 rue de Verneuil ▲ 75007 Paris ▲ Réservation 01 42 60 4859  
**www.lamaisonpopincourt.com**



LE  
PÈRE  
NOËL  
EST  
RIVE  
GAUCHE

■ L E  
B O N  
M A R  
C H É

RIVE GAUCHE